

# Ore-downnik Kreisblatt u. Anzeiger

dla miasta i powiatu Krotoszyńskiego.

für den Kreis und die Stadt Krotoschin.

Telefon 143.

Telefon 143.

<p>Wychodzi we wtorek, czwartek i sobotę.</p> <p>Przedpłata kwartalnie 1,95 mk., z odnośnieniem do domu przez pocztę 24 fen. więcej.</p>	<p>Cena ogłoszeń: od wiersza drobnego lub miejsca odpowiedzialnego 15 fen., od wiersza dubelt. 30 fen. Reklamy 35 fen. od wiersza.</p> <p>Ogłoszenia przyjmuje się najpóźniej do 9-tej godz. przed poł. w dniach wydania.</p>
--	---

<p><b>Erscheint</b> jeden Dienstag, Donnerstag und Sonntabend.</p> <p><b>Bezugspreis</b> vierteljährlich 1,95 Mk. Durch den Briefträger ins Haus gebracht 24 Pf. mehr.</p>	<p><b>Inserate</b> die 1-spaltige Zeitzeile oder deren Raum 15 Pf., die 2-spaltige Zeitzeile 30 Pf. Im Reklameteil pro Zeile 35 Pf.</p> <p><b>Annahme der Inserate</b> bis spätestens 9 Uhr am Erscheinungstage.</p>
--	--

Redakcyja, druk i nakład Fr. Lacha w Krotoszynie.

Redaktion, Druck und Verlag von Fris Lach, Krotoschin.

Nr. 27. Krotoszyn, wtorek, dnia 4-go marca 1919. Rok 71.

Nr. 27. Krotoschin, Dienstag, den 4. März 1919. 71. Jahrg.

## Dział urzędowy.

### Rozporządzenie.

Wszyscy Polacy, którzy się urodzili w roku 1890, 91, 92, 93, 94, 95 i 1896 winni się zgłosić w czasie od 1-szego do 6-tego marca b. r. w urzędach policyjnych albo u swego Komisarza celem zapisania w listę poborową.

Kto się w wyznaczonym czasie nie zgłosi, będzie przez sąd doraźny surowo karany.

Zaobowiązuje Panów burmistrzów, rządzców dóbr i sołtysów, rozporządzenie to ogłosić i starać się, ażeby się wszyscy zapisali.

Wzywam urzęda prowadzące listy poborowe, ażeby mi przysłali gotowe listy podług roczników najpóźniej do 9. marca b. r.

Krotoszyn, dnia 28. marca 1919.

Starosta.

Skoroszewski.

538/19 M.

### Regulamin, dotyczący wyborów do rad miejskich.

(Koniec.)

#### F. Biuro Wyborcze.

1. Na całe miasto tworzy się jedno biuro wyborcze.  
Jeśli miasto podzielono na obwody wyborcze (A. 2) wtenczas musi się na każdy obwód stworzyć biuro wyborcze.
2. Biuro składa się z przewodniczącego, jego zastępcy i trzech tawników.
3. Przewodniczącego i jego zastępcę mianuje Komisarz Wyborczy; ci zaś dobierają sobie tawników.
4. Komisarz Wyborczy może także samego siebie mianować przewodniczącym.
5. Komisarz przesyła przewodniczącemu biura spis wyborców. (Zob. B. 4).
6. Podczas wyborów musi być przynajmniej trzech członków biura (przewodniczący lub jego zastępca i dwóch tawników) obecni.

#### G. Dzień wyborów, lokal wyborczy i przebieg wyborów.

1. Komisarz oznacza i ogłasza dzień wyborów i lokale wyborcze.
2. Przewodniczący biura lub jego zastępca ma prawo i obowiązek, utrzymania porządku w lokalu wyborczym.
3. W lokalu wyborczym nie wolno ani rozkładać ani rozdawać kartek wyborczych, ani też przemawiać.
4. Wybory odbywają się od godziny 8 rano do 6 po południu.
5. Stół przy którym zasiada biuro wyborcze, należy tak ustawić, aby można dojechać do niego z wszystkich stron.
6. Na stole ustawia się nakryte naczynie (urnę wyborczą) do kartek wyborczych.  
Od chwili ustawienia urny aż do ukończenia głosowania nie wolno urny otwierać.
7. Wyborca otrzymując w lokalu wyborczym przy pobocznym stole kopertę, zaopatrzoną w stempel urzędowy, wkłada w nią na uboczu swą kartkę wyborczą, przystępuje do stołu, przy którym zasiada zarząd wyborczy i wymienia swoje imię, nazwisko itd.
8. Wystarcza, jeśli na kartkach poda się nazwisko osoby, wymienionej na pierwszym miejscu jednego ze spisów propozycyjnych.
9. Każdy wyborca przystępuje do stołu wyborczego z osobną i oddaje głos osobie. Chorym i kalekom wola postugiwać się pomocą drugich.
10. Po sprawdzeniu zapisania wyborcy w spisie odbiera przewodniczący od niego kopertę i wrzuca ją do urny.
11. W spisie wyborców należy zaznaczyć, że wyborca głos oddał.
12. Po godzinie 6 wyjmują się koperty z urny, liczy się je i sprawdza się, czy ilość kopert zgadza się z ilością oddanych głosów, zapisanych w spisie wyborców.
13. Następnie (tego samego dnia lub dnia następnego) otwiera biuro wyborcze koperty, sprawdza, o ile oddane głosy są ważne, zestawia je podług spisów propozycyjnych, wpisuje co do swych czynności protokół i przesyła wszystkie papiery komisarzowi wyborczemu.
14. Nieważne są:

- a) kartki, nieoddane w kopercie urzędowej,
- b) kartki nieczyste,
- c) kartki niejasne co do kandydatów,
- d) kartki z zastrzeżeniami,
- e) kartki z nazwiskami, podanymi w kilku spisach propozycyjnych.
- f) kartki, zawierające wyjątkowo nazwiska osób, nie znajdujących się na spisach propozycyjnych.

## Amtlicher Teil.

### Aufforderung.

Alle in den Jahren 1890, 91, 92, 93, 94, 95 und 96 geborenen Militärfähigen polnischer Nationalität haben sich in der Zeit vom 1. bis 6. März bei den Polizei-Verwaltungen ihres Wohnortes oder beim zuständigen Distriktsamt zur Stammrolle zu melden.

Wer die Anmeldung unterläßt, wird vom Kriegsgericht strengstens bestraft. Die Herren Bürgermeister, Distriktsämter und Gemeindevorsteher erjuche ich diese Aufforderung in ortsüblicher Weise bekannt zu machen und dafür zu sorgen, daß sich jeder tatsächlich meldet.

Die Stammrollenführenden Behörden bitte ich mir die Listen jahrgangsweise spätestens bis zum 9. März d. J. einzureichen.

Krotoschin, den 28. März 1919.

Der Starost.

Skoroszewski.

528/19 M.

### Wahlordnung für die Stadtverordnetenwahl.

(Schluß.)

#### F. Das Wahlbureau.

1. Für die ganze Stadt wird ein Wahlbureau gebildet. Ist die Stadt in Stimmbezirke (A. 2) geteilt, so muß für jeden Stimmbezirk ein Wahlbureau gebildet werden.
2. Das Wahlbureau besteht aus einem Vorsitzenden, dessen Stellvertreter und drei Beisitzern.
3. Der Vorsitzende und sein Stellvertreter werden vom Wahlkommissar ernannt; diese wählen die Beisitzer.
4. Der Wahlkommissar kann auch sich selbst zum Vorsitzenden ernennen.
5. Der Wahlkommissar übersendet dem Vorsitzenden des Wahlbureaus die Wählerliste.
6. Während des Wahlaktes müssen mindestens drei Mitglieder des Wahlbureaus anwesend sein (der Vorsitzende oder sein Stellvertreter und zwei Beisitzer).

#### G. Der Wahltag, das Wahllokal und der Verlauf der Wahl.

1. Der Wahlkommissar macht den Wahltag und die Wahllokale bekannt.
2. Der Vorsitzende des Wahlbüros oder sein Stellvertreter hat das Recht und die Pflicht, die Ordnung im Wahllokal aufrecht zu erhalten.
3. Im Wahllokal dürfen weder Wahlzettel ausgelegt oder verteilt, noch Ansprachen gehalten werden.
4. Die Wahlen finden in der Zeit von 8 Uhr vormittags bis 6 Uhr nachmittags statt.
5. Der Tisch, an dem das Wahlbureau Platz nimmt, ist so aufzustellen, daß er von allen Seiten zugänglich ist.
6. Auf dem Tisch wird ein verdecktes Gefäß (Wahlurne) für Wahlzettel aufgestellt. Von der Aufstellung der Wahlurne an bis zum Schluß des Wahlaktes darf die Wahlurne nicht geöffnet werden.
7. Jeder Wähler erhält im Wahllokal am Nebentisch einen mit einem amtlichen Stempel versehenen Umschlag, legt abseits den Wahlzettel in den Umschlag, tritt an den Tisch des Wahlbureaus und gibt seinen Vor- und Zunamen usw. an.
8. Es genügt, wenn auf dem Wahlzettel der Namen einer Person genannt wird, die in einem Wahlvorschlage an erster Stelle genannt ist.
9. Jeder Wähler tritt einzeln an den Tisch des Wahlbureaus und gibt persönlich seine Stimme ab. Kranke und Gebrechliche können sich der Beihilfe Dritter bedienen.
10. Nach der Feststellung, daß der Wähler in die Liste eingetragen ist, nimmt der Vorsitzende des Wahlbureaus den Umschlag in Empfang und legt ihn in die Wahlurne.
11. In der Wählerliste ist zu vermerken, daß der Betreffende gewählt hat.
12. Nach sechs Uhr werden die Umschläge aus der Wahlurne herausgenommen und gezählt; sodann wird festgestellt, ob die Anzahl der Umschläge mit der Anzahl der abgegebenen Stimmen übereinstimmt.
13. Alsdann (an demselben Tage oder am nächstfolgenden Tage) öffnet der Wahlvorstand die Umschläge, stellt fest, ob die Stimmzettel gültig und welchen Wahlvorschlagen sie zugefallen sind, nimmt über seine Tätigkeit ein Protokoll auf und überreicht alle Papiere dem Wahlkommissar.
14. Ungültig sind Wahlzettel:
  - a) welche nicht in dem amtlichen Umschlage abgegeben sind,
  - b) welche unleserlich sind,
  - c) welche eine Unklarheit in bezug auf die Person des Vorgeschlagenen aufweisen,
  - d) welche Vorbehalte enthalten,
  - e) welche Namen aus verschiedenen Vorschlagslisten enthalten,
  - f) welche ausschließlich Namen enthalten, die sich auf keinem Wahlvorschlage befinden.

15. Kilka równobrzmiących kartek, oddanych w jednej kopercie uważa się za jeden głos.

#### B. Sprawdzenie wyniku wyborów.

Komisja wyborcza stwierdza wynik wyborów na podstawie protokołów, spisanych przez biura wyborcze. Dzieje się to w następujący sposób:

1. Poszczególne spisy propozycyjne oznaczają się literami A, B, C, D itd. Zamiast liter można poszczególne spisy propozycyjne oznaczyć w inny sposób np. nazwiskiem tego kandydata, którego w odnosnym spisie wymieniono jako pierwszego.
2. Na osobnym arkuszu robi się tyle rubryk, ile jest spisów propozycyjnych.
3. Każdą z tych rubryk oznacza się w ten sam sposób, jak spisy propozycyjne, a więc stosownie do tego, co powiedziano pod 1, albo literami A, B, C, D itd. albo też nazwiskami kandydatów wymienionych na pierwszym miejscu.
4. Na czele każdej rubryki (pod literami A, B, C, D itd. albo pod nazwiskami) pisze się ilość głosów, jaka padła na odnosny spis propozycyjny; tych liczb (ilości głosów) na razie nie podkreśla się.
5. Ilości głosów, wypisane stosownie do nr. 4 na czele rubryk, dzieli się w każdej rubryce najpierw przez 2, następnie przez 3, potem przez 4 itd. tak długo, aż ilość liczb podkreślonych (stosownie do uwag pod 7), wyniesie tyle, ilu ma się wybrać radnych.
6. Ile razy powstałe przez dzielenie ilości głosów, podanych stosownie do nr. 4 na czele każdej rubryki wpisuje się w tę samą rubrykę, w której na czele stoi dzielnia, i to jeden iloraz po drugim.
7. Po wpisaniu ilorazów w poszczególne rubryki podkreśla się w wszystkich rubrykach najwyższe liczby. Przy tem podkreślanu uwzględnia się także liczby, wypisane stosownie do nr. 4 na czele poszczególnych rubryk.

Podkreślenie dzieje się w ten sposób, że najpierw podkreśla się najwyższe liczby z wszystkich liczb, wpisanych w wszystkie rubryki — następnie najwyższe liczby z liczb, jeszcze niepodkreślonych itd. tak długo, aż podkreśli się tyle liczb, ile ma się wybrać radnych.

8. W każdej rubryce zlicza się ilość podkreślonych liczb, i suma tych zliczeń wykazuje, ilu radnych wybrano z każdego spisu propozycyjnego.
9. O tem, kto z poszczególnych spisów propozycyjnych jest wybranym, stanowi następstwo nazwisk w tymże spisie.
10. Poniżej przykład, wykazujący, jak się oblicza ilość radnych, wybranych z poszczególnych spisów propozycyjnych.

Z okazji wyboru 8 radnych wręczono 5 spisów propozycyjnych i padło głosów na spis

„Wyczarski“ („A“)	12000
„Kaczmarek“ („B“)	9000
„Wawrzyński“ („C“)	24000
„Urbański“ („D“) i na złączony z nim spis propozycyjny	
„Talarski“ („E“)	2000

Ponieważ spis D i spis E złączono, przeto ustawia się tylko cztery następujące rubryki:

	A	B	C	D i E	
Dzielnik	<sup>2)</sup> 12000	<sup>4)</sup> 9000	<sup>1)</sup> 24000	2000	Ilorazy
2	<sup>6)</sup> 6000	4500	<sup>3)</sup> 12000	1000	
3	4000	3000	<sup>5)</sup> 8000	666	
4	3000	2250	<sup>7)</sup> 6000	500	
5	2400	1800	<sup>8)</sup> 4800	400	

Wybranych jest zatem  
ze spisu

A: 2 ra-	B: 1 ra-	C: 5 ra-	D i E za-
dnych	dny	dnych	den radny

Cyfrы, podane przy poszczególnych liczbach (na lewo u góry), oznaczają następstwo, w jakim podkreśla się najwyższe liczby.

11. Złączone spisy propozycyjne należy uważać za jedną prognozyję.

Połączone spisy otrzymają razem taką ilość radnych, jaka odpowiada sumie głosów, oddanych na każdy ze złączonych spisów.

Ilość radnych, przypadająca podług tego na złączone spisy, rozdziela się następnie na każdy z łączonych spisów w sposób podany pod 1-10.

12. Z czynności Komisji Wyborczej spisuje się protokół.
13. Komisarz Wyborczy ogłasza wynik wyborów i donosi wybranym o wyborze, wzywając ich do oświadczenia w przeciągu tygodnia, czy wybór przyjmują.

#### I. Wybory uzupełniające.

Jeżeli wybrany nie przejmie wyboru lub później, wskutek śmierci, ustąpienia itp. przestanie być członkiem rady miejskiej, wtenczas wstępuje w jego miejsce bez ponownych wyborów ten, kto należał do tego samego spisu propozycyjnego i był w nim wymieniony po nazwiskach tych, których wybrano przy poprzednich wyborach.

Jeśli odnosny spis propozycyjny jest wyczerpany, wtenczas odnośne krzesło pozostaje nieobsadzone.

#### 3. Unieważnienia wyborów

W razie unieważnienia wyborów należy zarządzić nowe wybory, które odbywają się wedle tych samych przepisów jak wybory poprzednie.

W razie nowych wyborów należy wręczyć nowe spisy propozycyjne.

#### K. Język urzędowy.

Językiem urzędowym jest język polski.

#### B. Przepisy końcowe.

1. Wszelkie ogłoszenia uskutecznią się przez gazety lub w inny sposób.
2. Co do wszelkich formularzy np. co do spisu wyborców, co do protokołów itd. — dalej w wszelkich kwestjach, nie mówionych ani w naszym rozporządzeniu z dnia 11. lutego 1919 r., dotyczącem wyborów do rad miejskich, ani w powyższem regulaminie, są miarodajne przepisy rozporządzenia rządu pruskiego z dnia 24. stycznia 1919 r., a dalej przepisy ustaw, na które się w tem rozporządzeniu powołano.

Poznań, dnia 18. lutego 1919.

Komisariat Naczelnej Rady Ludowej.

X. Adamski. Adam Poszwiński.

15. Mehrere gleichlautende in einem Umschlag befindliche Zettel gelten als eine Stimme.

#### H. Die Feststellung des Wahlergebnisses.

Der Wahlausschuß stellt das Wahlergebnis auf Grund der Protokolle des Wahlbüros in folgender Weise fest:

1. Die einzelnen Wahlvorschläge werden mit den Buchstaben A, B, C, D usw. bezeichnet.
- Man kann die Wahlvorschläge anstatt mit Buchstaben in anderer Weise bezeichnen z. B. mit den Namen der in ihnen Erstgenannten.
2. Auf einem besonderen Bogen werden so viele Spalten gezogen, als es Wahlvorschläge gibt.
3. Jede dieser Spalten wird in derselben Weise bezeichnet wie der Wahlvorschlag, also entsprechend dem unter 1 Gesagten, entweder mit den Buchstaben A, B, C, D usw. oder mit den Namen des in den Wahlvorschlägen Erstgenannten.
4. Am Kopfe jeder Spalte (unterhalb der Buchstaben A, B, C, D usw. bzw. unterhalb der Namen) wird die Zahl der Stimmen, die auf den betreffenden Wahlvorschlag gefallen ist, aufgeschrieben; diese Zahl (Stimmensahl) wird nachläufig nicht unterstrichen.
5. Die am Kopfe jeder Spalte in Gemäßheit der Nr. 4 niedergeschriebenen Stimmensahl wird zunächst durch 2, dann durch 3, 4 usw. dividiert und zwar so lange, bis die Anzahl der (entsprechend den Bemerkungen zu 7) unterstrichenen Höchstzahlen soviel beträgt, als Stadtverordnete zu wählen sind.
6. Der jedesmalige Quotient wird in diejenige Spalte eingetragen, an deren Kopfe der Dividendus steht.
7. Nach Eintragung der Quotienten in die einzelnen Spalten werden in allen Spalten die Höchstzahlen unterstrichen.

Bei dem Unterstreichen werden auch diejenigen Zahlen berücksichtigt, die gemäß Ziffer 4 am Kopfe jeder Spalte stehen.

Das Unterstreichen erfolgt in der Weise, daß zunächst von allen in sämtlichen Spalten eingetragenen Zahlen die Höchstzahlen unterstrichen werden, sodann die Höchstzahlen von den noch nicht unterstrichenen Zahlen usw., solange bis soviel Zahlen unterstrichen sind, als Stadtverordnete zu wählen sind.

In jeder Spalte wird die Anzahl der unterstrichenen Höchstzahlen zusammen gerechnet, und die Summe dieser Zusammenrechnung ergibt die Anzahl der aus den einzelnen Vorschlagslisten Gewählten.

Für die Verteilung der einem Wahlvorschlage zufallenden Stadtverordnetensitze unter die einzelnen Bewerber ist die Reihenfolge der Benennungen in dem Wahlvorschlage maßgebend.

Das nachstehende Beispiel zeigt, in welcher Weise die Anzahl der den einzelnen Wahlvorschlägen zufallenden Sitze festgestellt wird.

Aus Anlaß der Wahl von 8 Stadtverordneten sind 5 Wahlvorschläge eingereicht worden, und es fielen auf den Wahlvorschlag

„Wyczarski“ („A“)	12000 Stimmen
„Kaczmarek“ („B“)	9000 „
„Wawrzyński“ („C“)	24000 „
„Urbański“ („D“) und auf den mit demselben verbundenen Wahlvorschlag „Talarski“ („E“)	2000 Stimmen.

Da die Wahlvorschläge „D“ und „E“ verbunden sind, so werden nur 4 Spalten gezogen:

	A	B	C	D u. E	
Divisor	<sup>2)</sup> 12000	9000	<sup>1)</sup> 24000	2000	Quotient
2	<sup>6)</sup> 6000	4500	<sup>3)</sup> 12000	1000	
3	4000	3000	<sup>5)</sup> 8000	666	
4	3000	2250	<sup>7)</sup> 6000	500	
5	2400	1800	<sup>8)</sup> 4800	400	

Gewählt sind sonach  
aus der Liste

A: 2 Stadt-	B: 1 Stadt-	C: 5 Stadt-	D und E
verordnete	verordneter	verordnete	keiner

Die über einzelnen Zahlen (links oben) angegebenen Ziffern bezeichnen in welcher Reihenfolge die Höchstzahlen unterstrichen worden sind.

11. Verbundene Wahlvorschläge werden als ein einziger Wahlvorschlag angesehen. Auf die verbundenen Wahlvorschläge entfallen soviel Sitze, als dies der Anzahl der auf diese Wahlvorschläge abgegebenen Stimmen entspricht. Die Verteilung der Stadtverordnetensitze auf jeden der miteinander verbundenen Wahlvorschläge erfolgt in der zu 1-10 beschriebenen Weise.

12. Ueber die Tätigkeit des Wahlausschusses wird ein Protokoll aufgenommen.

13. Der Wahlkommissar macht das Ergebnis der Wahlen bekannt und teilt den Gewählten mit der Aufforderung mit, sich binnen einer Woche zu erklären, ob sie die Wahl annehmen.

#### I. Ersatzwahlen.

Wenn ein Stadtverordneter die Wahl ablehnt oder nachträglich infolge Todes, Ausscheidens usw. aufhört Mitglied der Stadtverordnetenversammlung zu sein, so tritt an seine Stelle ohne Neuwahlen derjenige ein, der demselben Wahlvorschlage angehört und nach dem letzten Gewählten genannt war.

Ist der betreffende Wahlvorschlag erschöpft, so bleibt der Stadtverordnetensitz unbesetzt.

#### J. Ungültigkeitserklärung der Wahlen.

Wird die Wahl für ungültig erklärt, so finden Neuwahlen auf Grund derjenigen Vorschriften statt.

Bei Neuwahlen müssen neue Wahlvorschläge eingereicht werden.

#### K. Amtssprache.

Die Amtssprache ist die polnische.

#### L. Schlußbestimmungen.

1. Sämtliche Bekanntmachungen werden durch Zeitungen oder in sonstiger Weise bewirkt.
2. Bezüglich sämtlicher Formulare (wie z. B. der Wählerliste, Protokolle usw.) ferner bezüglich aller Fragen, die weder in unserer Verordnung vom 11. Februar 1919, betreffend die Wahlen zu den Stadtverordnetenversammlungen noch in dieser Wahlordnung der preussischen Regierung vom 24. Januar 1919 sowie die dort herangezogenen sonstigen Vorschriften maßgebend.

Posen, den 18. Februar 1919.

Komisariat Naczelnej Rady Ludowej.

Adamski. Adam Poszwiński.

**Obwieszczenie.**

Wzywa się niniejszem wszelkie urzędy, władze, banki i osoby prywatne do podania w podwójnym opisie WSZYSTKICH papierów wartościowych wydanych na pożyczki Rzeszy niemieckiej, państwa pruskiego oraz innych państw zwazkowych (nietylko pożyczki wojennej) znajdujących się w ich posiadaniu, najpóźniej do dnia 8. marca b. r. do godz. 12. w południe według stanu z dnia 25. lutego 1919 r. Urzędu Skarbowego przy Naczelnej Radzie Ludowej w Poznaniu, ul. Ludwika 10. Należy także zapisać w księgach długów Rzeszy niemieckiej, państwa pruskiego i t. d.

Formularze do zgłoszeń otrzymać można bezpłatnie na urzędach pocztowych. Kto zgłoszenia nie dokona na czas, ukarany zostanie grzywną aż do 10 000 marek. Nadto traci prawo do obrony ze strony Państwa Polskiego przy rozliczaniu należności państwowych.

Poznań, dnia 23. lutego 1919.

Urząd Skarbowy przy Naczelnej Radzie budowej w Poznaniu  
ulica Ludwika 10.

**Obwieszczenie.**

Wszystkich mieszkańców powiatu krotoszyńskiego, którzy przez wojnę i zniżejzone ruchy ponieśli jakiegokolwiek szkody lub straty jak to w rolnictwie, w przemyśle, gospodarstwie, budynkach, nieruchomościach lub zarobku, wzywa się, aby przesyłać do Starostwa jaknajprędzej piśmiennie podać.

Dokładnie podaniem być powinno, w jaki sposób owe szkody lub straty powstały, i ile takowe wynoszą.

Do podać się mających szkód należą również zniszczenia przez strzelanie, kradzieże przez grabież, zastój lub upadek gospodarstwa z powodu braku inwentarza i sily roboczej.

Krotoszyn, dnia 22. lutego 1919.

**Starosta.**

Skoroszewski.

**Rozkaz.**

Wszystkich tych, którzy posiadają detad broni lub amunicją, wzywamy niniejszym, aby takowe do dnia 8. marca b. r. złożyli w składnicy Straży Ludowej w Krotoszynie.

Kto do wezwania tego się nie zastępuje, oddany zostanie pod sąd doraźny. W razie przeprowadzone zostaną z całą surowością.

Komenda Straży Ludowej w Krotoszynie.

**Zmiana**

W sprawie dotyczącej wyborów do rad miejskich z dnia 22. lutego 1919 r.

W miejsce ks. proboszcza Zalewskiego z Kobylina mianuję p. Józefa Galuskiego, obywatela z Kobylina, komisarzem wyborczym celem przeprowadzenia wyborów do Rad miejskich.

Krotoszyn, dnia 27. lutego 1919.

**Starosta.**

Skoroszewski.

Panów rządzców dóbr i sołtysów niniejszem wzywam, ażeby podali listę dzieci należnych z ich obwodu do inspekcji szkolnej powiatowej w przeciągu 8 dni.

Krotoszyn poł., dnia 1. marca 1919.

Komisarz obwodowy.  
Iber.

**Station Dobrzyca.**

Niniejszem oglaszam, że stacyi Zandarmerji powiatu Krotoszyńskiego publicznej wiadomości.

Krotoschin, den 28. Februar 1919.

**Der Starost.**

v. Skoroszewski.

Nachstehend bringe ich das Verzeichnis der Gendarmeriestationen des Kreises Krotoschin zur öffentlichen Kenntnis.

- Station Dobrzyca.**  
berittener Gendarm.  
Namen der Ortschaften:  
1. Dobrzyca Stadt, 2. Budy Gem., 3. Grembow Gem., 4. Eichdorf Gem., 5. Klonowo Gem., 6. Luta Gem., 7. Maciejowo Gem., 8. Neudorf Gem., 9. Sosnica Gem., 10. Blumenau Gem., 11. Steinicko Gem., 12. Grünau Gem., 13. Trzemeszno Gem., 14. Dobrzyca Gut, 15. Lutynia Gut, 16. Rübenfeld Gut, 17. Wątkow Gut, 18. Neudorf Gut.

**Station Dt.-Koschmin.**  
berittener Gendarm.

- Namen der Ortschaften:  
1. Deutsch-Koschmin Gem., 2. Glogowo Gem., 3. Koryta Gem., 4. Kozymica Gem., 5. Ligota Gem., 6. Dębowo Gut, 7. Oberambach Gut, 8. Steinfeld Gut, 9. Trzbow Gut, 10. Theresienlust Forstgut, 11. Blankensee Forstgut.

**Freiwillige Versteigerung.**

am Montag, den 7. d. Mts. vorm. von 10 1/2 Uhr ab werden  
Zduynerstraße 48

1 Tischgarnituren, 1 fast neuer achteckiger Tisch, 1 anderer Sophatisch, 1 Spieltisch, eine Bank, 1 langer geschliffener Spiegel, neue Stühle, 1 fast neue Küche, Bettstellen und anderes meißtbietend versteigert werden.

empfehl

**Bekanntmachung.**

Alle Behörden, Banken und Privatpersonen werden hiermit aufgefordert, die in ihrem Besitze befindlichen Reichs- und Staatsanleihepapiere (nicht nur der Kriegsanleihen) nach dem Stande vom 25. Februar 1919 bei dem Urząd Skarbowy przy Naczelnej Radzie Ludowej (Schatzamt beim Obersten polnischen Volksrat), Polen, Luiseustraße 10, spätestens bis zum 15. März d. Js., mittags 12 Uhr, in doppelter Ausfertigung anzugeben. Der Meldepflicht unterliegen auch Eintragungen in das Reichs- und Staatsschuldenbuch.

Anmeldeformulare sind von den Postämtern unentgeltlich zu beziehen.

Wer es unterläßt, die Anmeldung rechtzeitig zu vollziehen, wird mit einer Geldstrafe bis zu 10 000 M. bestraft. Außerdem begibt sich jeder des Schutzes des Polnischen Staates bei der Verrechnung der Staatsforderungen.

Posen, den 23. Februar 1919.

Urząd Skarbowy przy Naczelnej Radzie Ludowej.

**Bekanntmachung.**

Alle Einwohner des Kreises Krotoschin, die durch den Krieg und die damit verbundenen Unruhen irgend welche Verluste oder wirtschaftliche Schäden erlitten haben, sei es in der Landwirtschaft, in der Industrie, an Grundbesitz, an Gebäuden, an Mobilien, an entgangenen Arbeitsverdienst oder in sonst irgend einer Weise, werden ersucht, ihre Ansprüche bei dem unterzeichneten Starosten möglichst bald schriftlich einzureichen.

Es muß genau angegeben werden, wodurch der Verlust oder der Schaden entstanden ist und wie hoch er sich zahlenmäßig beläuft.

Zu den anzumeldenden Schäden würden unter anderen auch gehören Zerstörungen durch Beschiehungen, Schäden durch Raub und Vandalen, Rückgang oder Verfall der Wirtschaft infolge Mangel an Inventar und Arbeitskräften.

Krotoschin, den 22. Februar 1919.

**Starost.**

v. Skoroszewski.

**Befehl.**

Alle diejenigen, welche im Besitz von Waffen oder Munition sind, werden aufgefordert, diese spätestens zum 8. März cr. in unserem Waffendepot im Magistrat Krotoschin abzuliefern.

Wer dieser Aufforderung nicht nachkommt, wird dem Standgerichte übergeben. Die Durchföhungen werden mit aller Strenge durchgeführt.

Komenda Straży Ludowej w Krotoszynie.

**Änderung**

der Verordnung betr. die Wahlen zu der Stadiverordnetenversammlung v. 22. 2. 19

An Stelle des Probstes Jalewski in Kobylin ernenne ich den Bürger Josef Galuski in Kobylin zum Wahlkommisfar zwecks Durchführung der Stadiverordnetenwahlen.

Krotoschin, den 27. Februar 1919.

**Der Starost.**

v. Skoroszewski.

Die Herren Guts- und Gemeindevorsteher des Distrikts ersuche ich, eine Nachweisung der schulpflichtigen Kinder ihres Bezirks bei Kreis Schulinspektion hier selbst binnen 8 Tagen einzureichen.

Krotoschin Nord, den 1. März 1919.

Distriktsamt Nord. Iber.

**Station Sann.**

- Sowacki Czeslaw, berittener Gendarm.  
Namen der Ortschaften:  
1. Jbung Stadt, 2. Kochale Gem., 3. Birschüg Gem., 4. Sahnou Gem., 5. Ruda Gem., 6. Bestwin Gem., 7. Konradshof Gem., 8. Schönmühl Gem., 9. Helenopol Gem.

**Station Kobylin.**

- Gowarzewski Slesjan, Fußgendarmer.  
Namen der Ortschaften:  
1. Kobylin Stadt, 2. Bajchów Gem., 3. Dlugolenka Gem., 4. Rembichow Gem., 5. Alt-Kobylin Gut, 6. Bajchów Gut mit Vorwerken und Abbauten.

**Vertretungsweise.**

Ruda, Bestwin, Schönmühl.

**Station Krotoschin I.**

- Banos Joseph, Fußgendarmer.  
Namen der Ortschaften:  
1. Krotoschin Stadt, 2. Alt-Krotoschin Gem., 3. Düsch Gem., 4. Margarethendorf Gem., 5. Durzun Gem., 6. Neuoork Gem., 7. Theresienstein Gut, 8. Margarethenhof Gut, 9. Sagenhof Gut, 10. Neuoork Gut.

**Vertretungsweise.**

Birschüg, Sahnau, Konradshof, Helenopol.

**Station Krotoschin II.**

- Bresinski Peter, berittener Gendarm.  
Namen der Ortschaften:  
1. Bozacin Gem., 2. Venice Gem., 3. Brzaja Gem., 4. Dombrowo Gem., 5. Dzielice Gem., 6. Haugfeld Gem., 7. Heinrichsfeld Gem., 8. Rogdrazowo Gem., 9. Rothweiler Gem., 10. Wolence Gem., 11. Birkenstein Gut, 12. Eichwald Gut, 13. Fürstenfurt Gut, 14. Sassenstein Gut, 15. Herrenberg Gut, 16. Albertshof Gut, 17. Wolence Gut.

**Station Krotoschin III.**

- Biakowski heo, berittener Gendarm.  
Namen der Ortschaften:  
1. Biadki Gem., 2. Gorzupia Gem., 3. Hellefeld Gem., 4. Robierno Gem., 5. Rosenfeld Gem., 6. Tomniß Gem., 7. Smochow Gem., 8. Kammerhof Gut, 9. Brinzenhof Gut, 10. Rhamburg Forstgut, 11. Hellefeld.

**Station Koschki.**

**Zmylonj.**

- Namen der Ortschaften:  
1. Koschki Gem., 2. Orpischowo Gem., 3. Swinkow Gem., 4. Hymsthal Gut, 5. Karlstein Gut, 6. Sonnensfeld Gut, 7. Wiesenfeld Gut.

**Seradella, Reygras, Kleesaaten, sowie Sämereien aller Art**

**Raifeisen, Krotoschin, Kaiserstrasse 1.**

**Vieh-Kontrollbücher für Händler**  
Fritz Lach, Buchdruckerei.

**Möhrenjamen**

gelbe Getreener, abger. Saat 35 M. per Bsd. gibt ab  
**Dom. Sassenstein**  
Post u. Bahnstation Wolence.

Wer ertheilt  
**poln. Sprachunterricht?**  
Offerten an die Expd. d. Sta. erbeten.

## Wezwanie do wręczenia propozycji na radnych miasta Krotoszyna.

Na podstawie rozporządzeń Komisariatu Naczelnej Rady Ludowej w komunalnym prawie wyborczym z dnia 11. i 18. lutego 1919 wyznaczam termin wyborów do Rady miejskiej na

**wtorek, 25. marca 1919,  
od godz. 9-tej rano do 6-tej wieczorem.**

Spisy wyborców wyłożone będą dla publicznego przegladania. Wybory do Rady miejskiej są ogólne, bezpośrednie i tajne na zasadzie proporcjonalnej. Prawo wyborcze i przepisy wykonawcze ogłoszone zostały rozporządzeniami z dnia 11-go i 18-go lutego.

Miasto Krotoszyn tworzy w wyborach do Rady miejskiej jeden okręg wyborczy, który podzielony został na sześć obwodów wyborczych. Skład poszczególnych obwodów wyborczych ogłoszony zostanie później.

Wyborców wzywam niniejszem, aby najpóźniej  
**do 11. marca 1919**

nadesłali propozycje na radnych na moje ręce.

Przepisy prawne, którym odpowiadać powinny propozycje, podane są pod literą E. regulaminu wyborczego, na co szczególnie zwracam uwagę.

Wybierać się będzie, jak dotąd 24 radnych, zatem więc każda propozycja wymienić musi 24 osób wybieralnych, jako kandydatów na radnych.

Propozycji oraz ich złączeń, któreby nie odpowiadały przepisom prawnym lub nie nadeszły do czasu wyznaczonego, uwzględnić nie wolno.

Wszystkie dopuszczalne propozycje ogłoszone zostaną przez Wydział wyborczy równocześnie najpóźniej do 19. marca 1919.

Krotoszyn, 3. marca 1919.

**Komisarz wyborczy,  
Klemczak.**

## Skład wydziału wyborczego dla wyborów do Rady miejskiej.

Prawo o wyborach i regulamin wyborczy Komisariatu Naczelnej Rady Ludowej z dnia 11. i 18. lutego 1919 przepisują utworzenie wyborczego, który wybory przeprowadza; zadaniem wydziału jest wydziału:

- 1) rozstrzygnięcie o sprzeciwach i o ustaleniu, łączeniu lub rozłączeniu spisów propozycyjnych,
- 2) stwierdzenie wyniku wyborów.

Członkami tegoż wydziału mianowałem:

1. pana kupca Jabłońskiego,
2. „ inżyniera Masłowskiego,
3. „ przewodniczącego biura Dymniskiego,
4. „ sekretarza powiatowego Koepekigo,
5. „ inżyniera kolejowego Schmeissera.

Zobowiązanie członków wydziału nastąpiło dzisiaj.

Komisarz wyborczy i powyżsi panowie tworzą zatem wydział któremu przewodniczy komisarz.

Krotoszyn, 3. marca 1919.

**Komisarz wyborczy,  
Klemczak.**

## Zwangsversteigerung.

Im Wege der Zwangsvollstreckung soll das in Krotoschin belegene, im Grundbuch von Krotoschin Band 1, Blatt 20, zur Zeit der Eintragung des Versteigerungsvermerkes auf den Namen des Bitter-agenten **Johann Udowczyk** in Krotoschin eingetragene behaute Grundstück nebst Anteil an den ungetrennten Hofräumen in Größe von 6,88 a mit 1 Taler Grundsteuerertrag und 755 M. Gebäudesteuerertragswert, Grundsteuerertrag Nr. 792, Gebäudesteuerrolle 120

**am 20. Mai 1919, vormittags 10 Uhr,**

durch das unterzeichnete Gericht — an Gerichtsstelle — Zimmer Nr. 27 — versteigert werden.

Der Versteigerungsvermerk ist am 13. Mai 1914 in das Grundbuch eingetragen.

Krotoschin, 28. Februar 1919.

**Amtsgericht.**

**Zu verkaufen:**

Salon-Garnitur (Sofa und 6 Sessel), ein großer Teppich, 1 Salontisch, 1 Salon-Ständerlampe, 2 Armleuchter mit Säulen, 1 Nähmaschine, 1 Spiegel, 1 Eisschrank, 1 eiserne Kinderbettstelle, 1 Waschtänder, 1 Aquarium mit Ständer, 1 Badewanne, 1 Kinderselbstfahrer, 1 Kindersportwagen, versch. Kinderspielsachen, 1 Paar Leder-Pelzhandschuhe, 1 Schlittengelände, Gebundene Journale.

Besichtigung vorm. 9-11 Uhr.

**Schulstr. 41 Erdgeschöß.**

## Aufforderung zur Einreichung der Wahlvorschläge zur Stadtverordnetenversammlung für die Stadt Krotoschin.

Auf Grund der Verordnung des Kommissariats der Naczelna Rada Ludowa vom 11. bezw. 28. Februar 1919 werden die Wahlen zur Stadtverordnetenversammlung der Stadt Krotoschin auf

**Dienstag, den 25. März 1919  
von 9 Uhr vorm. bis 6 Uhr nachm. anberaumt.**

Die Wählerlisten werden zu jedermanns Einsicht ausliegen. Die Stadtverordnetenwahlen sind allgemein, unmittelbar, geheim und proportional. Die Ausführungsbestimmungen und das Wahlrecht sind durch die Verordnungen vom 11. bezw. 18. Februar 1919 bekannt gemacht worden.

Die Stadt Krotoschin bildet bei den Wahlen einen Wahlkreis, welcher in 6 Wahlbezirke eingeteilt worden ist. Diese Wahlbezirke werden noch später zur Kenntnis gebracht.

Die Wähler werden hierdurch aufgefordert, spätestens

**bis 11. März 1919**

die Wahlvorschläge für die Stadtverordneten hierher einzureichen.

Die Vorschriften denen die Wahlvorschläge entsprechen müssen, befinden sich in der Wahlordnung unter Buchstaben E, worauf wir noch besonders hinweisen.

Es werden wie bisher 24 Stadtverordnete gewählt, weshalb jeder Wahlvorschlag 24 Kandidaten enthalten muß.

Vorschläge und deren Vereinigung mit anderen Wahlvorschlägen die den Wahlvorschriften nicht entsprechen oder zu spät eingehen, werden nicht berücksichtigt.

Sämtliche zur Wahl zugelassenen Wahlvorschläge werden von dem Wahlausschuß spätestens am 19. März 1919 bekannt gemacht. Krotoschin, den 3. März 1919.

**Der Wahlkommissar,  
Klemczak.**

## Zusammensetzung des Wahlausschusses für die Neuwahlen zur Stadtverordnetenversammlung.

Nach dem Wahlgesetz des Kommissariats Naczelnej Rady Ludowej und der Wahlordnung vom 11./18. Februar 1919 muß zur Durchführung der Neuwahl zur Stadtverordnetenversammlung ein Wahlausschuß gebildet werden, der die Aufgabe hat:

- 1) über die Einsprüche, sowie über die Zulassung, Verbindung und Trennung von Wahlvorschlägen zu entscheiden,
- 2) das Wahlergebnis festzustellen.

In diesen Wahlausschuß berief ich die Herren:

- 1) Kaufmann Jabłoński,
- 2) Buchbinder Masłowski,
- 3) Bürovorsteher Dymniski,
- 4) Bahnhofsleiter Schmeisser,
- 5) Kreissekretär Koepeke.

Die Herren sind als Mitglieder des Wahlausschusses heute verpflichtet worden.

Der Wahlkommissar und die genannten Herren bilden nunmehr den Wahlausschuß, der Vorsitzende ist der Wahlkommissar. Krotoschin, den 3. März 1919.

**Der Wahlkommissar,  
Klemczak.**

## Sprzedaż rychłych kartofli.

**Mamy z naszego majątku Karlstein kilka set centnarów rychłych i najrychlejszych kartofli jak „Zolta róza“ i „Royal Kidney“** także w mniejszych ilościach do oddania.

**Zarząd administracyjny  
książęcych dóbr Wiesenfeld. Poczta Biadki.**

## Frühkartoffelverkauf.

Von unserem Gute Karlstein haben wir einige hundert Zentner frühe u. früheste Pflanzkartoffeln wie „Gelbe Rose“ und „Royal Kidney“ auch in kleineren Mengen abzugeben.

**Fürstl. Regiegutverwaltung Wiesenfeld.  
Post Biadki.**

## Kaufmännische Privatschule von Peris,

**Boxen 5 1, Ritterstraße 29,**

Begründet 1893. Telefon Nr. 2699.

Am 2. April beginnen neue Lehrgänge.

Ausbildung in allen Handelsfächern, Kurz- und Maschinenschrift, Viertel-, Halbjahres- und Jahreskurse, Einzelunterricht jederzeit. Landwirtschaftliche Buchführung, Unterricht im Polnischen. Ausführliche Prospekte kostenlos.

## Dobra stodola z drzewa

dlugość 10 m., szerokość 5,5 m. stoi na sprzedaż. Zgłoszenia muje

**Josef Okoniewski  
Benice.**

Eine gute

## Holzschuppen

10 Meter lang und 5,5 Meter hoch zum Verkauf.

**Josef Okoniewski  
Benice.**

Verkaufe 200 Gr.

## Futterzuckerrüben

à Centner 1,80 Mk.

**H. Meier, Aufsicht  
Schnau h. Krotoschin**

Gesucht:

eheliches und ordentliches

## Haushändchen

für kinderlosen Haushalt.

Antritt sofort oder zum 2.

**Lukasz  
Präp.-Aukt.-Vorsteher**

Wer erteilt jungen D.

Unterricht in französischer

und polnischer Sprache

Angebote an die Geschäftsstelle dieser Zeitung.

105

## Mój dom z ogrodem

przy ulicy koźminskiej 47a do sprzedania.

**Josef Kędzierski**  
właściciel młyna parowego

Mein in der Krotoschiner Straße 47a belegenes

**Grundstück  
nebst kleinen Garten** ist zu verkaufen.

**Josef Kędzierski**  
Dampfmühlensbesitzer

Verlobungs-Anzeige

Hochzeits-Einladung

Trauungs-bieder

Hochzeits-Zeitung

etc.

Buchdruckerei Fritz

vorm. G. Fiedler

: : : Krotoschin : : :

Fürstensisr. 24. Fernruf

48

Die ab 15. Dezember

geschriebenen

## Mahlbüchlein

sind jetzt erhältlich in

Kreisblattdruckerei

48

Fremdemeldezettel

sind vorrätlich in der

Kreisblattdruckerei

ni

ar